**﴿ (33). Et qui profère plus belles paroles que celui qui appelle à Allah, fait bonne œuvre et dit : « Je suis du nombre des musulmans » ? (34). La bonne action et la mauvaise ne sont pas pareilles. Repousse [le mal] par ce qui est meilleur et voilà que celui avec qui tu avais une animosité devient tel un ami chaleureux. (35). Mais [ce privilège] n'est donné qu'à ceux qui endurent et il n'est donné qu'au possesseur d'une grâce infinie. (36). Et si jamais le Diable t'incite [à agir autrement], alors cherche refuge auprès d'Allah, c'est Lui, vraiment, l'Audient, l'Omniscient. ﴾**

## L'appel à Allah (V33)

﴿ **Et qui profère plus belles paroles que celui qui appelle à Allah** ﴾, à Sa religion, ﴿ **fait bonne œuvre** ﴾, c'est-à-dire que lui aussi suit cette voie à laquelle il appelle, ﴿ **et dit : « Je suis du nombre des musulmans » ?** ﴾

Ainsi, il s'attache à suivre cette voie, se dirigeant vers le bien, évitant le mal, et il appelle les autres à en faire autant. La première des personnes concernées par ce verset est bien évidemment Muḥammad ﷺ, comme le disent Muḥammad Ibn Sîrîn, As-Suddî et 'Abdu-r-Raḥmân Ibn Zayd Ibn Aslam.[1487]

On a dit aussi que ce verset concerne les muezzins pieux. Le Prophète ﷺ a dit en effet : « **Les muezzins auront les cous les plus longs au Jour de la Résurrection.** »[1488]

Il a dit aussi : « **L'imam est le garant [de la prière] et le muezzin est celui auquel on se fie. Allah guide les imams et pardonne aux muezzins.** »[1489]

Toutefois, le plus correct est que ce verset a une portée plus générale que cela.

Récitant ce verset, Al-Ḥasan Al-Baṣrî dit ensuite : « Voilà le bien-aimé d'Allah, Son allié, Son élu, la créature la plus aimée d'Allah sur Terre ! Il a répondu à l'appel d'Allah et a appelé les gens à ce à quoi il a lui-même répondu. Il accomplit le bien et il dit : "Je suis du nombre des musulmans !" Il est le vicaire d'Allah sur Terre ! »[1490]

## La sagesse dans l'appel à Allah (V34-36)

﴿ **La bonne action et la mauvaise ne sont pas pareilles. Repousse [le mal] par ce qui est meilleur et voilà que celui avec qui tu avais une animosité devient tel un ami chaleureux.** ﴾ Repousse celui qui te fait du mal en étant bienfaisant envers lui. 'Umar ﷺ disait en effet : « Il n'y a pas meilleur moyen de punir

[1487] Al-Qurṭubî (15/360).
[1488] Muslim (1/290).
[1489] Abû Dâwud (1/356), *Tuḥfat Al-Aḥwaḍhî* (1/614).
[1490] 'Abdu-r-Razzâq (2/187).

celui qui a désobéi à Allah dans son comportement avec toi qu'en te comportant avec lui en obéissant à Allah ! »

Ainsi, si tu agis avec bonté avec celui qui te traite mal, cela le poussera à éprouver de l'affection pour toi et il finira par te traiter avec bonté lui aussi, comme s'il était un ami chaleureux.

﴿ **Mais [ce privilège] n'est donné qu'à ceux qui endurent et il n'est donné qu'au possesseur d'une grâce infinie.** ﴾ Or, il est difficile d'agir ainsi pour le commun des gens et seuls y parviennent ceux qui patientent et persévèrent, et ceux qui ont une immense part de bonheur ici-bas et dans l'au-delà.

Ibn 'Abbâs ﷺ a dit, à propos de ce verset : « Allah ordonne aux croyants d'être patients dans la colère, d'être indulgents face aux torts et de pardonner face au mal. S'ils font cela, Allah les protège de Satan et leurs ennemis feront preuve d'humilité, comme s'ils étaient des amis chaleureux. »[1491]

﴿ **Et si jamais le Diable t'incite [à agir autrement], alors cherche refuge auprès d'Allah, c'est Lui, vraiment, l'Audient, l'Omniscient.** ﴾ En effet, les diables parmi les hommes peuvent modifier leur comportement face à la bienfaisance, tandis que le seul moyen de repousser les diables parmi les djinns est de chercher la protection d'Allah, leur Créateur. Il déjouera leurs ruses et éloignera de nous leurs mauvaises insufflations. Ainsi, il est rapporté que lorsque le Messager d'Allah ﷺ se préparait à prier, il disait : **« Je cherche la protection d'Allah, Celui qui entend et sait tout, contre Satan le lapidé ; contre sa possession (hamz), son orgueil (qu'il suscite en nos cœurs : nafkh), et sa poésie (qui incite au péché : nafth). »**[1492]

Et ces versets n'ont pas d'équivalents dans le Coran, en dehors des suivants :

﴿ خُذِ ٱلْعَفْوَ وَأْمُرْ بِٱلْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ ٱلْجَٰهِلِينَ ﴿١٩٩﴾ وَإِمَّا يَنزَغَنَّكَ مِنَ ٱلشَّيْطَٰنِ نَزْغٌ فَٱسْتَعِذْ بِٱللَّهِ ۚ إِنَّهُۥ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٠٠﴾ ﴾

﴿ **Accepte ce qu'on t'offre de raisonnable, commande ce qui est convenable et éloigne-toi des ignorants. Et si jamais le Diable t'incite à faire le mal, cherche refuge auprès d'Allah, car Il entend, et sait tout.** ﴾[1493]

Et des suivants :

﴿ ٱدْفَعْ بِٱلَّتِى هِىَ أَحْسَنُ ٱلسَّيِّئَةَ ۚ نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَصِفُونَ ﴿٩٦﴾ وَقُل رَّبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنْ هَمَزَٰتِ ٱلشَّيَٰطِينِ ﴿٩٧﴾ وَأَعُوذُ بِكَ رَبِّ أَن يَحْضُرُونِ ﴿٩٨﴾ ﴾

---

[1491] *Fath Al-Bârî* (8/418).

[1492] Ahmad (5/253).

[1493] S7 V199-200.

**« Repousse le mal par ce qui est meilleur. Nous savons très bien ce qu'ils décrivent. Et dis : « Seigneur, je cherche Ta protection contre les incitations des diables, et je cherche Ta protection, Seigneur, contre leur présence auprès de moi ! » »** [1494]

﴿ وَمِنْ ءَايَـٰتِهِ ٱلَّيْلُ وَٱلنَّهَارُ وَٱلشَّمْسُ وَٱلْقَمَرُ ۚ لَا تَسْجُدُوا۟ لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَٱسْجُدُوا۟ لِلَّهِ
ٱلَّذِى خَلَقَهُنَّ إِن كُنتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ﴿٣٧﴾ فَإِنِ ٱسْتَكْبَرُوا۟ فَٱلَّذِينَ عِندَ رَبِّكَ
يُسَبِّحُونَ لَهُۥ بِٱلَّيْلِ وَٱلنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْـَٔمُونَ ﴿٣٨﴾ وَمِنْ ءَايَـٰتِهِۦٓ أَنَّكَ تَرَى ٱلْأَرْضَ خَـٰشِعَةً فَإِذَآ
أَنزَلْنَا عَلَيْهَا ٱلْمَآءَ ٱهْتَزَّتْ وَرَبَتْ ۚ إِنَّ ٱلَّذِىٓ أَحْيَاهَا لَمُحْىِ ٱلْمَوْتَىٰٓ ۚ إِنَّهُۥ عَلَىٰ كُلِّ شَىْءٍ قَدِيرٌ ﴿٣٩﴾ ﴾

**« (37). Parmi Ses merveilles figurent la nuit et le jour, le Soleil et la Lune ; ne vous prosternez ni devant le Soleil, ni devant la Lune, mais prosternez-vous devant Allah qui les a créés, si c'est Lui que vous adorez. (38). Mais s'ils s'enflent d'orgueil, [qu'ils sachent que] ceux qui sont auprès de ton Seigneur Le glorifient, nuit et jour, sans jamais se lasser ! (39). Et parmi Ses merveilles, lorsque tu vois la terre humiliée, puis aussitôt que Nous faisons descendre l'eau sur elle, elle se soulève et augmente [de volume]. Celui qui lui redonne la vie est certes Celui qui fera revivre les morts, car Il est Omnipotent. »**

## Les signes d'Allah (V37-39)

Le Très-Haut rappelle ici Sa puissance au travers de certains de Ses signes.

**« Parmi Ses merveilles figurent la nuit et le jour, le Soleil et la Lune ; ne vous prosternez ni devant le Soleil, ni devant la Lune, mais prosternez-vous devant Allah qui les a créés, si c'est Lui que vous adorez. »** Il a créé la nuit obscure avec la lueur de la Lune et le jour lumineux avec la lumière du Soleil, succédant l'un à l'autre sans arrêt.

Il a assigné à chacun une orbite. La nuit et le jour permettent de définir les semaines, les mois et les années, dont on a besoin pour les actes d'adoration et pour les relations sociales.

Allah a mentionné le Soleil et la Lune et a rappelé qu'ils sont sous Sa soumission, car ils sont les corps célestes les plus impressionnants.

Puis, Il interdit aux hommes d'adorer autre que Lui, car certes Il ne pardonne pas qu'on Lui donne des associés.

---

[1494] S23 V96-98.

﴿ **Mais s'ils s'enflent d'orgueil** ﴾ en refusant de L'adorer et en Lui donnant des associés, ﴿ **[qu'ils sachent que] ceux qui sont auprès de ton Seigneur** ﴾, les anges, ﴿ **Le glorifient, nuit et jour, sans jamais se lasser !** ﴾

Allah dit ailleurs :

﴿ فَإِن يَكْفُرْ بِهَا هَٰؤُلَاءِ فَقَدْ وَكَّلْنَا بِهَا قَوْمًا لَّيْسُوا بِهَا بِكَافِرِينَ ﴿٨٩﴾ ﴾

﴿ **(...) Si ces autres-là n'y croient pas, du moins Nous les avons confiés à des gens qui ne les nient pas.** ﴾ [1495]

﴿ **Et parmi Ses merveilles** ﴾, comme preuve de la résurrection, ﴿ **lorsque tu vois la terre humiliée** ﴾, desséchée, sans végétation, ﴿ **puis aussitôt que Nous faisons descendre l'eau sur elle, elle se soulève et augmente [de volume]** ﴾, faisant pousser diverses cultures et fruits. ﴿ **Celui qui lui redonne la vie est certes Celui qui fera revivre les morts, car Il est Omnipotent.** ﴾

﴿ إِنَّ الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي آيَاتِنَا لَا يَخْفَوْنَ عَلَيْنَا ۗ أَفَمَن يُلْقَىٰ فِي النَّارِ خَيْرٌ أَم مَّن يَأْتِي آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۚ اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ ۖ إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٤٠﴾ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ ۖ وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ ﴿٤١﴾ لَّا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِن بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ ۖ تَنزِيلٌ مِّنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ ﴿٤٢﴾ مَّا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ لِلرُّسُلِ مِن قَبْلِكَ ۚ إِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ ﴿٤٣﴾ ﴾

﴿ (40). Ceux qui dénaturent le sens de Nos versets (le Coran) ne Nous échappent pas. Celui qui sera jeté au Feu sera-t-il meilleur que celui qui viendra en toute sécurité au Jour de la Résurrection ? Faites ce que vous voulez, car Il est Clairvoyant sur tout ce que vous faites. (41). Ceux qui ne croient pas au Rappel quand il leur parvient [ne savaient pas que] c'est un Livre puissant ; (42). le faux ne l'atteint [d'aucune part], ni par devant ni par derrière ; c'est une révélation émanant d'un Sage, digne de louange. (43). Il ne t'est dit que ce qui a été dit aux Messagers avant toi. Ton Seigneur est certes Détenteur du pardon et Détenteur aussi d'une punition douloureuse. ﴾

## Le Feu, châtiment de ceux qui renient le Coran (40-43)

﴿ **Ceux qui dénaturent le sens de Nos versets (le Coran).** ﴾ D'après Ibn 'Abbâs ﷺ, ils altèrent le sens des mots[1496] ou, d'après Qatâda et d'autres, ils les renient et s'y obstinent. Ceux-là ﴿ **ne Nous échappent pas** ﴾, Allah les connaît parfaitement. Il s'agit là d'une sévère mise en garde.

---

[1495] S6 V89.

[1496] At-Tabarî (21/478).

﴿ **Celui qui sera jeté au Feu sera-t-il meilleur que celui qui viendra en toute sécurité au Jour de la Résurrection ?** ﴾ Il s'agit d'une question rhétorique dont la réponse est évidemment négative.

﴿ **Faites ce que vous voulez, car Il est Clairvoyant sur tout ce que vous faites.** ﴾ Il s'agit là d'une menace signifiant : « Faites ce que vous voulez, Allah sait parfaitement tout ce que vous faites, en bien comme en mal ».

﴿ **Ceux qui ne croient pas au Rappel** ﴾, le Coran, d'après Ad-Dahhâk, As-Suddî et Qatâda[1497], ﴿ **quand il leur parvient [ne savaient pas que] c'est un Livre puissant** ﴾, nul ne peut l'imiter, ﴿ **le faux ne l'atteint [d'aucune part], ni par devant ni par derrière** ﴾, car ﴿ **c'est une révélation émanant d'un Sage** ﴾ dans Ses paroles et Ses actes, ﴿ **digne de louange** ﴾ pour Ses ordres et Ses interdits dont les buts sont louables.

﴿ **Il ne t'est dit que ce qui a été dit aux Messagers avant toi.** ﴾ Ton peuple te traite de menteur comme les peuples passés ont traité de menteurs les Messagers t'ayant précédé, patiente donc et endure comme ils l'ont fait, comme cela a été expliqué par Qatâda et As-Suddî.[1498]

﴿ **Ton Seigneur est certes Détenteur du pardon** ﴾ pour ceux qui reviennent à Lui, ﴿ **et Détenteur aussi d'une punition douloureuse** ﴾ pour ceux qui choisissent de persister dans la mécréance et le refus de la vérité.

﴿ وَلَوْ جَعَلْنَٰهُ قُرْءَانًا أَعْجَمِيًّا لَّقَالُوا۟ لَوْلَا فُصِّلَتْ ءَايَٰتُهُۥٓ ۖ ءَا۬عْجَمِىٌّ وَعَرَبِىٌّ ۗ قُلْ هُوَ لِلَّذِينَ ءَامَنُوا۟ هُدًى وَشِفَآءٌ ۖ وَٱلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِىٓ ءَاذَانِهِمْ وَقْرٌ وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَمًى ۚ أُو۟لَٰٓئِكَ يُنَادَوْنَ مِن مَّكَانٍۭ بَعِيدٍ ﴿٤٤﴾ وَلَقَدْ ءَاتَيْنَا مُوسَى ٱلْكِتَٰبَ فَٱخْتُلِفَ فِيهِ ۗ وَلَوْلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِن رَّبِّكَ لَقُضِىَ بَيْنَهُمْ ۚ وَإِنَّهُمْ لَفِى شَكٍّ مِّنْهُ مُرِيبٍ ﴿٤٥﴾ ﴾

﴿ **(44). Si Nous en avions fait un Coran en une langue autre que l'arabe, ils auraient dit : « Pourquoi ses versets n'ont-ils pas été exposés clairement ? Quoi ? Un [Coran] non arabe et [un Messager] arabe ? » Dis : « Pour ceux qui croient, il est une guidée et une guérison. Et quant à ceux qui ne croient pas, il y a une surdité dans leurs oreilles et ils sont frappés d'aveuglement en ce qui le concerne : ceux-là [c'est comme s'ils étaient] appelés d'un endroit lointain. (45). » Nous avons effectivement donné à Mûsâ le Livre, au sujet duquel il y eut controverse. Et si ce n'était une parole préalable de ton Seigneur, on aurait certainement tranché entre eux. Ils sont vraiment, à son sujet, dans un doute troublant.** ﴾

[1497] At-Tabarî (21/479).
[1498] At-Tabarî (21/481).

## Les mécréants s'obstinent à renier le Coran (V44)

Après avoir rappelé la perfection du noble Coran, tant dans son sens que dans son style, le Très-Haut indique ici que si les mécréants persistent à le renier, ce n'est que par entêtement, tellement ils sont obstinés à rejeter la vérité, comme Il le dit ailleurs :

﴿ وَلَوْ نَزَّلْنَٰهُ عَلَىٰ بَعْضِ ٱلْأَعْجَمِينَ ﴿١٩٨﴾ فَقَرَأَهُۥ عَلَيْهِم مَّا كَانُوا۟ بِهِۦ مُؤْمِنِينَ ﴿١٩٩﴾ ﴾

**« Si Nous l'avions révélé à quelqu'un de langue étrangère, et que celui-ci le leur eut récité, ils n'y auraient pas cru. »** [1499]

De même, si le Coran avait été révélé en une autre langue que l'arabe, ils auraient dit : « **Pourquoi ses versets n'ont-ils pas été exposés clairement ? Quoi ? Un [Coran] non arabe et [un Messager] arabe ?** » Pourquoi n'a-t-il pas été révélé en langue arabe claire ? Comment peut-il être révélé en une langue autre que l'arabe à un Arabe qui ne la comprend pas ? Telle est l'explication d'Ibn 'Abbâs ﷺ, Mujâhid, 'Ikrima, Sa'îd Ibn Jubayr et As-Suddî.[1500]

« **Dis : « Pour ceux qui croient, il est une guidée** » pour les cœurs, « **et une guérison** » de la maladie du doute. « **Et quant à ceux qui ne croient pas, il y a une surdité dans leurs oreilles** », ils ne comprennent pas son message, « **et ils sont frappés d'aveuglement en ce qui le concerne** », ils ne parviennent pas à être guidés, « **ceux-là [c'est comme s'ils étaient] appelés d'un endroit lointain** » », éloigné de leurs cœurs selon Mujâhid. Ibn Jarîr indique qu'ils sont comme des gens appelés par une personne très éloignée d'eux : ils ne parviennent pas à entendre ses propos.[1501]

Allah dit ailleurs :

﴿ وَنُنَزِّلُ مِنَ ٱلْقُرْءَانِ مَا هُوَ شِفَآءٌ وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ ۙ وَلَا يَزِيدُ ٱلظَّٰلِمِينَ إِلَّا خَسَارًا ﴿٨٢﴾ ﴾

**« Nous révélons du Coran ce qui est une guérison et une miséricorde pour les croyants. Cependant, cela ne fait qu'accroître la perdition des injustes. »** [1502]

Et Il dit :

﴿ وَمَثَلُ ٱلَّذِينَ كَفَرُوا۟ كَمَثَلِ ٱلَّذِى يَنْعِقُ بِمَا لَا يَسْمَعُ إِلَّا دُعَآءً وَنِدَآءً ۚ صُمٌّۢ بُكْمٌ عُمْىٌ فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ﴿١٧١﴾ ﴾

---

[1499] S26 V198-199.
[1500] At-Tabarî (21/482).
[1501] At-Tabarî (21/484, 485).
[1502] S17 V82.

**« Les mécréants ressemblent à [du bétail] auquel on crie et qui entend seulement appel et voix confus. Sourds, muets, aveugles, ils ne raisonnent point. »** [1503]

## L'exemple de Mûsâ (V45)

**« Nous avons effectivement donné à Mûsâ le Livre, au sujet duquel il y eut controverse »**, c'est-à-dire qu'il fut traité de menteur et persécuté.

Allah dit ailleurs :

﴿ فَٱصۡبِرۡ كَمَا صَبَرَ أُوْلُواْ ٱلۡعَزۡمِ مِنَ ٱلرُّسُلِ ﴾

**« Endure donc comme ont enduré les Messagers doués de fermeté (...). »** [1504]

**« Et si ce n'était une parole préalable de ton Seigneur »** reportant le jugement au Jour de la Résurrection, **« on aurait certainement tranché entre eux »**, c'est-à-dire : on aurait hâté leur châtiment. Or, ils sont renvoyés à un rendez-vous auquel ils ne pourront échapper. **« Ils sont vraiment, à son sujet, dans un doute troublant »**, ils n'ont aucune certitude ni aucune conviction au sujet de ce qu'ils prétendent.

﴿ مَّنۡ عَمِلَ صَٰلِحٗا فَلِنَفۡسِهِۦۖ وَمَنۡ أَسَآءَ فَعَلَيۡهَاۗ وَمَا رَبُّكَ بِظَلَّٰمٖ لِّلۡعَبِيدِ ٤٦ ۞ إِلَيۡهِ يُرَدُّ عِلۡمُ ٱلسَّاعَةِۚ وَمَا تَخۡرُجُ مِن ثَمَرَٰتٖ مِّنۡ أَكۡمَامِهَا وَمَا تَحۡمِلُ مِنۡ أُنثَىٰ وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلۡمِهِۦۚ وَيَوۡمَ يُنَادِيهِمۡ أَيۡنَ شُرَكَآءِي قَالُوٓاْ ءَاذَنَّٰكَ مَا مِنَّا مِن شَهِيدٖ ٤٧ وَضَلَّ عَنۡهُم مَّا كَانُواْ يَدۡعُونَ مِن قَبۡلُۖ وَظَنُّواْ مَا لَهُم مِّن مَّحِيصٖ ٤٨ ﴾

**« (46). Quiconque fait une bonne œuvre, c'est pour son bien. Et quiconque fait le mal, il le fait à ses dépens. Ton Seigneur, cependant, n'est point injuste envers les serviteurs. (47). A Lui revient la connaissance de l'Heure. Aucun fruit ne sort de son enveloppe, aucune femelle ne conçoit ni ne met bas sans qu'Il n'en ait connaissance. Et le jour où Il les appellera : « Où sont Mes associés ? », ils diront : « Nous Te déclarons qu'il n'y a point de témoin parmi nous ! » (48). Et ce qu'auparavant ils invoquaient les délaissera et ils réaliseront qu'ils n'ont point d'échappatoire. »**

[1503] S2 V171.
[1504] S46 V35.

## Chacun est rétribué en fonction de ses actes (V46)

﴿ **Quiconque fait une bonne œuvre, c'est pour son bien** ﴾, c'est lui qui récoltera le bénéfice de ses œuvres. ﴿ **Et quiconque fait le mal, il le fait à ses dépens** ﴾ et il en subira les conséquences. ﴿ **Ton Seigneur, cependant, n'est point injuste envers les serviteurs.** ﴾ En effet, Il ne châtie personne avant de lui avoir exposé la preuve de son égarement et de lui avoir envoyé un Messager. Et Il ne punit chacun qu'en fonction de ses propres péchés.

## Seul Allah a connaissance de l'Heure (V47)

﴿ **A Lui revient la connaissance de l'Heure.** ﴾ Nul ne détient ce savoir en dehors de Lui, pas même Son Messager, le maître des hommes, Muḥammad ﷺ. En effet, interrogé sur l'Heure par l'Ange Jibrîl, il répondit : « **Celui qui est interrogé n'en sait pas plus que celui qui interroge.** »[1505]

Allah dit ailleurs :

﴿ إِلَىٰ رَبِّكَ مُنتَهَاهَا ﴿٤٤﴾ ﴾

﴿ Son terme n'est connu que de ton Seigneur. ﴾ [1506]

﴿ **Aucun fruit ne sort de son enveloppe, aucune femelle ne conçoit ni ne met bas sans qu'Il n'en ait connaissance.** ﴾ Rien ne Lui échappe, sur Terre et dans les cieux, comme Il le dit ailleurs :

﴿ وَمَا تَسْقُطُ مِن وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا ﴾

﴿ (...) Et pas une feuille ne tombe sans qu'Il ne le sache. (...) ﴾ [1507]

﴿ **Et le jour où Il les appellera : « Où sont Mes associés ? », ils diront : « Nous Te déclarons qu'il n'y a point de témoin parmi nous ! »** ﴾ Allah appellera les polythéistes devant toutes les créatures et Il leur demandera où sont les associés qu'ils Lui attribuaient. Ils répondront alors que nul d'entre eux ne témoignera ce jour-là qu'Allah a des associés.

﴿ **Et ce qu'auparavant ils invoquaient les délaissera et ils réaliseront qu'ils n'ont point d'échappatoire.** ﴾ Les associés qu'ils donnaient à Allah ne pourront rien pour eux, et ils ne pourront échapper au châtiment :

---

[1505] *Fatḥ Al-Bârî* (1/140).
[1506] S79 V44. Voir aussi S7 V187.
[1507] S6 V59. Voir aussi S13 V8 et S35 V11.

﴿ وَرَءَا ٱلْمُجْرِمُونَ ٱلنَّارَ فَظَنُّوٓا۟ أَنَّهُم مُّوَاقِعُوهَا وَلَمْ يَجِدُوا۟ عَنْهَا مَصْرِفًا ﴿٥٣﴾ ﴾

**« Et les criminels verront le Feu. Ils auront alors la certitude qu'ils y tomberont et n'en trouveront pas d'échappatoire. »** [1508]

﴿ لَّا يَسْـَٔمُ ٱلْإِنسَـٰنُ مِن دُعَآءِ ٱلْخَيْرِ وَإِن مَّسَّهُ ٱلشَّرُّ فَيَـُٔوسٌ قَنُوطٌ ﴿٤٩﴾ وَلَئِنْ أَذَقْنَـٰهُ رَحْمَةً مِّنَّا مِنۢ بَعْدِ ضَرَّآءَ مَسَّتْهُ لَيَقُولَنَّ هَـٰذَا لِى وَمَآ أَظُنُّ ٱلسَّاعَةَ قَآئِمَةً وَلَئِن رُّجِعْتُ إِلَىٰ رَبِّىٓ إِنَّ لِى عِندَهُۥ لَلْحُسْنَىٰ ۚ فَلَنُنَبِّئَنَّ ٱلَّذِينَ كَفَرُوا۟ بِمَا عَمِلُوا۟ وَلَنُذِيقَنَّهُم مِّنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ ﴿٥٠﴾ وَإِذَآ أَنْعَمْنَا عَلَى ٱلْإِنسَـٰنِ أَعْرَضَ وَنَـَٔا بِجَانِبِهِۦ وَإِذَا مَسَّهُ ٱلشَّرُّ فَذُو دُعَآءٍ عَرِيضٍ ﴿٥١﴾ ﴾

**« (49). L'Homme ne se lasse pas d'implorer le bien. Si le mal le touche, le voilà désespéré, désemparé. (50). Et si Nous lui faisons goûter une miséricorde de Notre part, après qu'une détresse l'eut touché, il dit certainement : « Cela m'est dû ! Et je ne pense pas que l'Heure se lèvera [un jour]. Et si je suis ramené vers mon Seigneur, je trouverai, auprès de Lui, la plus belle part ! » Nous informerons ceux qui ont mécru de ce qu'ils ont fait et Nous leur ferons sûrement goûter à un dur châtiment. (51). Quand Nous comblons de bienfaits l'Homme, il s'esquive et s'éloigne. Et quand un malheur le touche, il se livre alors à une longue prière. »**

## L'Homme en situation d'aisance et dans la difficulté (V49-51)

L'Homme ne se lasse jamais d'implorer son Seigneur afin d'obtenir le bien et la santé, mais dès lors que le mal le touche, « **le voilà désespéré, désemparé** », c'est-à-dire : il désespère de connaître un jour le bien. Si après cela, il reçoit un bien, il prétend qu'il l'a mérité et qu'il lui est dû. Il va même jusqu'à devenir arrogant et renier l'avènement de l'Heure, comme Allah le dit ailleurs :

﴿ كَلَّآ إِنَّ ٱلْإِنسَـٰنَ لَيَطْغَىٰٓ ﴿٦﴾ أَن رَّءَاهُ ٱسْتَغْنَىٰٓ ﴿٧﴾ ﴾

**« Prenez-garde ! Vraiment l'Homme devient rebelle, dès qu'il estime qu'il peut se suffire à lui-même. »** [1509]

**« Et si je suis ramené vers mon Seigneur, je trouverai, auprès de Lui, la plus belle part ! »** Et si jamais il existe réellement un au-delà, mon Seigneur

[1508] S18 V53
[1509] S96 V6-7.

m'accordera de Sa grâce comme Il me l'a accordée ici-bas. Il espère la grâce d'Allah en dépit de ses mauvaises actions et de ses doutes !

﴿ **Nous informerons ceux qui ont mécru de ce qu'ils ont fait et Nous leur ferons sûrement goûter à un dur châtiment.** ﴾ C'est là une sévère menace à l'encontre de ceux qui professent de telles croyances. ﴿ **Quand Nous comblons de bienfaits l'Homme, il s'esquive et s'éloigne** ﴾, refusant de se soumettre et d'obéir :

﴿ فَنَوَىٰ بِرُكْنِهِۦ ﴾

﴿ **Mais [celui-ci] se détourna confiant en sa puissance (…).** ﴾ [1510]

﴿ **Et quand un malheur le touche, il se livre alors à une longue prière** ﴾, il invoque Allah longuement :

﴿ وَإِذَا مَسَّ ٱلْإِنسَٰنَ ٱلضُّرُّ دَعَانَا لِجَنۢبِهِۦٓ أَوْ قَاعِدًا أَوْ قَآئِمًا فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ ضُرَّهُۥ مَرَّ كَأَن لَّمْ يَدْعُنَآ إِلَىٰ ضُرٍّ مَّسَّهُۥ ﴾

﴿ **Et quand le malheur touche l'Homme, il fait appel à Nous, couché sur le côté, assis, ou debout. Puis quand Nous le délivrons de son malheur, il s'en va comme s'il ne Nous avait jamais imploré pour un mal qui l'a touché. (…)** ﴾ [1511]

﴿ قُلْ أَرَءَيْتُمْ إِن كَانَ مِنْ عِندِ ٱللَّهِ ثُمَّ كَفَرْتُم بِهِۦ مَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِى شِقَاقٍۭ بَعِيدٍ ﴿٥٢﴾ سَنُرِيهِمْ ءَايَٰتِنَا فِى ٱلْءَافَاقِ وَفِىٓ أَنفُسِهِمْ حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ ٱلْحَقُّ ۗ أَوَلَمْ يَكْفِ بِرَبِّكَ أَنَّهُۥ عَلَىٰ كُلِّ شَىْءٍ شَهِيدٌ ﴿٥٣﴾ أَلَآ إِنَّهُمْ فِى مِرْيَةٍ مِّن لِّقَآءِ رَبِّهِمْ ۗ أَلَآ إِنَّهُۥ بِكُلِّ شَىْءٍ مُّحِيطٌۢ ﴿٥٤﴾ ﴾

﴿ **(52). Dis : « Voyez-vous ? Si ceci (le Coran) émane d'Allah et qu'ensuite vous le reniez, qui se trouvera plus égaré que celui qui s'éloigne dans la dissidence ? » (53). Nous leur montrerons Nos signes dans l'univers et en eux-mêmes, jusqu'à ce qu'il leur devienne évident que c'est cela (le Coran) la vérité. Ne suffit-il pas que ton Seigneur soit Témoin de toute chose ? (54). Ils sont dans le doute au sujet de la rencontre de leur Seigneur, c'est certes Lui qui embrasse toute chose [par Sa science et Sa puissance].** ﴾

[1510] S51 V39.
[1511] S10 V12.

## Les preuves de l'authenticité du Coran (V52-54)

﴿ **Dis : « Voyez-vous ? Si ceci (le Coran) émane d'Allah et qu'ensuite vous le reniez, qui se trouvera plus égaré que celui qui s'éloigne dans la dissidence** ﴾, dans la mécréance ? Quelle sera votre situation lorsque vous vous trouverez face à Celui qui a révélé ce Coran à Son Messager ?

﴿ **Nous leur montrerons Nos signes dans l'univers et en eux-mêmes** ﴾, Nous leur montrerons les preuves de l'authenticité du Coran dans l'univers, au travers des victoires de l'islam et en eux-mêmes, telle la victoire de Badr ou encore la conquête de La Mecque, comme l'indiquent Mujâhid, Al-Hasan Al-Basrî et As-Suddî, ou même la constitution de leur corps humain qui témoigne de la sagesse du Créateur, ﴿ **jusqu'à ce qu'il leur devienne évident que c'est cela (le Coran) la vérité. Ne suffit-il pas que ton Seigneur soit Témoin de toute chose ?** ﴾

Et Allah est le meilleur des témoins :

﴿ لَّٰكِنِ ٱللَّهُ يَشْهَدُ بِمَآ أَنزَلَ إِلَيْكَ ۖ أَنزَلَهُۥ بِعِلْمِهِۦ ۖ وَٱلْمَلَٰٓئِكَةُ يَشْهَدُونَ ۚ وَكَفَىٰ بِٱللَّهِ شَهِيدًا ﴿١٦٦﴾ ﴾

﴿ **Mais Allah témoigne de ce qu'Il a fait descendre vers toi, Il l'a fait descendre en toute connaissance. Et les anges en témoignent. Et Allah suffit comme Témoin.** ﴾ [1512]

﴿ **Ils sont dans le doute au sujet de la rencontre de leur Seigneur, c'est certes Lui qui embrasse toute chose [par Sa science et Sa puissance].** ﴾ Ils ne croient pas en l'avènement de l'Heure, n'y songent pas et ne s'y préparent pas ; or Allah a pouvoir sur toute chose, Il embrasse toute chose de Son savoir et de Son pouvoir. Il est le Maître absolu : ce qu'Il veut a lieu et ce qu'Il ne veut pas n'a pas lieu. Nulle divinité digne d'adoration en dehors de Lui.

Ainsi s'achève l'exégèse de la sourate Fussilat, louange à Allah !

[1512] S4 V166.